



AMERIŠKA DOMOVINA

AMERICAN IN SPIRIT
FOREIGN IN LANGUAGE ONLY

National and International Circulation

SLOVENIAN
MORNING NEWSPAPER

NO. 63

CLEVELAND OHIO, WEDNESDAY MORNING, APRIL 6, 1966

STEV. LXIV — VOL. LXIV

Rešitev gospodarstva prva skrb Indonezije

Sultan Bowono, podpredsednik indonezijske vlade za gospodarstvo, je napovedal nagle ukrepe za rešitev gospodarstva dežele. — Sukarno naj gre na pot v tujino.

DZAKARTA, Indonez. — Indonezija je dejansko brez vseh deviz, njen kredit v svetu skoraj enak ničli. Zunanja trgovina je propadla, v kolikor pa jo je še, je v rokah spekulativnih in črnoborzijskih. Predsednik Sukarno se za gospodarstvo ni nikdar dosti menil in je nekaj bogato deželo uničil. Nova vlada je spoznala, da je njena prva naloga urediti v gospodarstvu države red. Vladni proračun je treba uravnovesiti in ustaliti vrednost rupije, ki je izgubila skoraj vsako veljavo.

Podpredsednik vlade sultan Bowono je izjavil, da bo vlada najprej zaprosila vse dolžnike, da odlože plačilo dolgov, nato bo skušala spraviti v red in poživiti zunanjo trgovino, pa tudi zagotoviti za gospodarsko pomoč tako na vzhodu kot na zahodu. Predsednik Sukarno bi bil pri vseh reformah doma le v napotje, ker se je nadaljevali v javnosti spori o njegovi oblasti in pristojnostih. Zato mu vodniki novega režima svetujejo, naj gre na daljše potovanje v tujino.

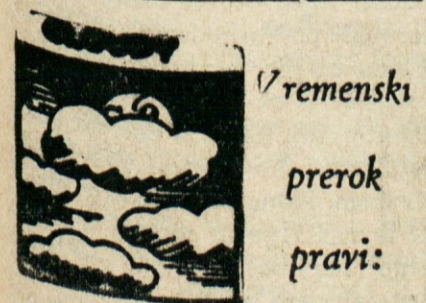
Sukarno je bil še lani silno obsojen in samozavesten mož. Ko je stopil iz Združenih narodov, ki so izvolili Malezijo v Varnostni svet, je kričal na račun Amerike: K vraga z vašo pomočjo! Upal je, da bo dosegel svoje cilje s podporo rdeče Kitajske, s katero je navezoval vedno tesnejše stike. Malezijo je hotel na vsak način streti in se polastiti njenega dela otoka Bornea.

Novi zunanji minister Malik, ki je nasledil levičarja Subandrija, je napovedal vrnitev Indonezije v Združene narode, izboljšanje odnosov z Združenimi državami in prošnjo za pomoč "na zahodu in vzhodu". Ker je Vzhod v zadnjem času s pomočjo zelo skromen, je očitno da so te besede namenjene Washingtonu. Verjetno ne bodo zastoj.

Nadvočno potniško letalo bo zelo draga stvar

WASHINGTON, D.C. — Federalna letalska agencija je objavila, da računa, da bo morala vložiti zvezna vlada do 4 milijarde dolarjev v razvoj potniškega nadvočnega letala. Prvo tako letalo, ki bo letelo okoli 2.000 milj na uro, utegne biti v zraku leta 1969 ali 1970, med tem ko ga letalske družbe v redno službo ne bodo vključile pred letom 1973.

Angleži in Francozi grade skupno podobno letalo Concorde, ki bo za spoznanje manjše in počasnejše, toda bo predvidoma v uporabi že okoli leta 1970.



Remenski
prerok
pravi:

Oblačno in mrzlo z naletavanjem snega. Najvišja temperatura 40.

Novi grobovi

William H. Kahl

Včeraj zjutraj je preminul William H. Kahl, soprog Marie, rojene Reher, s 887 E. 210 St. Zadet je bil pred meseci od srčne kapi, kateri je podlegel. Bil je gasilec v mestu Euclidu. Pogreb je danes ob desetih dopoldne v cerkev sv. Kristine. Po cerkvenih obredih bo truplo prepeljano nazaj v Brinkman Funeral Home na 21900 Euclid Ave. in bo na mrtvaškem odru nocoj od 7. do 10. Pogreb bo jutri iz pogrebnega zavoda ob 10. uri dopoldne. Pokojnik je bil član Podružnice št. 8 SMZ.

Trgovine v Moskvi, kjer prodajajo le za devize

MOSKVA, ZSSR. — V Moskvi so pred časom odprli posebne trgovine, kjer je mogoče kupiti vsakovrstno domače in tuje blago, toda le za devize, ne pa za ruske rublje. Stiri trgovine te vrste so v sredini mesta, kjer stanuje večji del delegatov na 23. kongresu Sovjetske Komunistične partije.

Da ne bi bilo te trgovine "v pohujanju" domačin in tujih pravovernih komunistov, so jih za čas kongresa enostavno zaprli.

V teh trgovinah je mogoče kupiti ne samo vsakovrstne ruske izdelke, ampak tudi večino tujih, od lepotil, parfumov, konjakov in vsakovrstnih drugih pišca, do vsega drugega, kar je v navadi v podobnih trgovinah na svobodnem zahodu. Rusi so te trgovine odprli, da bi od tujcev izlekli čim več deviz, ker jim teh menda hudo manjka.

Veliki teden je že v nem razmahu

CLEVELAND, O. — V Rimu ga je na Cvetno nedeljo začel obhajati sam sv. oče, ko je v Sikstinski kapeli blagoslovil palme, potem pa vodil procesijo k oltarju sv. Petra v baziliki. V procesiji je bilo največ mladine. V Jeruzalemu se pa vse pripravljajo na trenutek, ko bo jordanska vlada odprla Mandelbaumova vrata in romarjem dovolila prost prehod iz izraelskega dela Jeruzalema v jordanski in nazaj. V vzhodnem Berlinu je pa komunistična policija dala 723.423 velikonočnih dovoljenj za prehod iz zahodnega dela Berlina v vzhodni, ki je pod komunistično kontrolo.

Grška ladja z oljem v pristanišču Beira

Grška ladja Ioanna V z 12.920 tonami je priplula v Beiro z oljem. Vprašanje je, če ga bo tam tudi pustila. Anglija grozi v tem slučaju z možnostjo oboroženega nastopa proti Rodeziji.

LONDON, Vel. Brit. — Grška ladja Ioanna V je v službi neke južno-afriške družbe pripeljala v pristanišče Beira v Mosambiku olje. Iz Beire vodi posebni vod v 189 milj oddaljeni Umtali v Rodeziji, kjer je velika čistilnica petroleja. Vprašanje je sedaj, ali bo grška ladja olje v Beiri izstočila v tanke, od koder bo potem teklo v Rodezijo ali ne.

Angleška vlada je posvarila Portugalsko, naj ne krši od Združenih narodov proglašene zapore na Rodezijo, ker se izpostavlja nevarnosti, da bodo ti nastopi z oboroženo silo ne le proti Rodeziji, ampak tudi proti portugalski Angoli in Mosambiku. Portugalska doslej ni kazala volje, da bi upoštevala zaporo, je v bistvu le naklonjena beli vladi Iana Smitha v Rodeziji.

Angleška vojna ladja je grško ladjo "Ioanna V" ustavila, pa jo pustila pluti dalje, ko je kapetan izjavil, da ima nalog pluti v Beiro, se tam oskrbeti z vsem potrebnim, potem pa nadaljevati pot proti pristanišču Džibuti v Francoski Somaliji, od koder vodi edina železnica do glavnega mesta Abesinije Adis Abeba.

Angleška ladja je postopala v skladu z navodili svoje vlade in v skladu s sklepom Združenih narodov, ki so proglasili zaporo petroleja za Rodezijo. Po določilih mednarodnega prava nima nobena vojna ladja v mirnem času pravice ustaviti trgovsko ladjo na visokem morju.

Britanska vojna mornarica je med tem odkrila drugo grško petrolejsko ladjo, ki naj bi bila tudi na poti proti Beiri s petrolejem. Angleške ladje ji sledijo, kot so Ioanni V in upajo, da ne bo zaplula s petrolejem v Beiro.

Zemljevid dolgo ni bilo
PHOENIX, Ariz. — Prvi podrobni zemljevid Grand Canyon so izdelali šele leta 1923.

Okoli 30 milj morske vode teče skozi Havajski narodni park.

Novi zakonski predlog o civilnih pravicah ne zadovoljuje črncev

WASHINGTON, D.C. — Federalni tajnik za pravosodje je na Johnsonovo željo povabil k sebi voditelje boja za civilne pravice in jim pokazal osnutek zakona, ki naj pride v kratkem pred Kongres. Voditelji pa z osnutkom niso bili ravno zadovoljni. Pravijo, da načrt daje še zmeraj preveč vpliva južnim konservativcem na sestavo porot. Po tem načrtu bodo zastopniki črncev še zmeraj zelo ovirani, ako bi hoteli priti med porotnike.

Črnim voditeljem tudi ni všeč, da načrt predvideva tako malo prenosov pristojnosti od državnih na federalna sodišča. Dokler bodo imela državna sodišča toliko pristojnosti, kot jih imajo sedaj, ne bo doletela kaznen nobenega belega zagrozenca, ki bi se dal zapeljati do zločinov nad črnimi državljani. Končno ni v načrtu nobene točke, ki bi obravnavala vprašanje odškodnine za črnske žrtve v bojih za civilne pravice.

Dosti črncev je že zgubilo v tem boju svoje življenje, njihovi družinski člani so radi tega prišli v gospodarske težave, pa jim nihče ne pomaga.

Pomožni tajnik za pravosodje Clark je priznal upravičenost teh pripomb in obljubil, da bo načrt primerno popravljen. Seveda je pa vprašanje, ali bo tako spremenjeno besedilo načrta tudi po volji senatu in predstaviškemu domu.

Ameriški volivec je za arbitražo v vietnamski vojni

WASHINGTON, D.C. — Zadnje Harrisovo pozvedovanje je odkrilo, da je 51% vseh Amerikancev naklonjeno ideji, da naj o usodi vojskovanja v Vietnamu odloči tričlanska komisija Združenih narodov. Proti ideji je le 27%, 22% pa nima svojega mnenja. Zanimivo je, da to razmerje velja za vse demokrate, republikance in nevtalce, pa tudi za oba spola.

Skupen pogoj je, da obe strani: Amerika in Kitajska že naprej pristane, da bosta sklep komisije ZN priznali. Številke lepo razložijo razpoloženje med Amerikanci, toda praktičnega pomena pa nimajo, ker tako Peiping kot Hanoi odklanjata vsako misel na take vrste kompromisno rešitev vietnamske krize.

IZGREDI V SAIGONU IN DA NANGU SE NADALJUJEJO

Predsednik vlade Ky se je vrnil iz Da Nanga, ne da bi uporabil silo za vzpostavitev reda in oblasti osrednje vlade. Vojaštvo na področju 1. armadnega zbora drži z nasprotniki vlade.

SAIGON, J. Viet. — Včeraj je prišlo v glavnem mestu ponovno do demonstracij, četudi le v sorazmerno omejenem obsegu. Padalske čete in policija so demonstrante razgnale. Pri tem so se poslužile solzivnega plina. Predsednik vlade Ky, ki je včeraj zjutraj poletel v Da Nang in dal prepeljati tja tudi nekaj bataljонов vladnih zvestih marinov, se je vrnil v glavno mesto, ne da bi poskušal uporabiti silo za vzpostavitev miru v Da Nangu, kot je napovedal. Tam se je sestal na letališču s poveljnikom 1. armadnega zbora, ki je s svojimi četami zaprl pot z letališča v mesto. Ta je vztrajal na stališču, da je vprašanje politično in ga je treba s političnimi sredstvi reševati. Predsednik vlade Ky se je "opravičil", ker je pred svojim prihodom v Da Nang izjavil, da je to mesto v oblasti komunistov. S poveljnikom 1. armadnega zbora se je dogovoril, da ostanejo marini na letališču, da pa ne bodo poslani v Da Nang delat mir. Poveljnik 1. armadnega zbora je obljubil, da bo svoje čete odpoklical s položajev, ki zapirajo pota z letališča v mesto.

Grožnje predsednika Kyja in nato njegov umik v odločilnem trenutku sta njegov položaj v javnosti še močnejše omajala. Predsednik vlade je v obeh Azijcih izgubil obraz, ker so se njegove grožnje izkazale za prazne. Predno je šel na pot v Da Nang, je izjavil, da bo dananški župan obešen ali pa bo vlada v Saigonu padla. Župan v Da Nangu je še živ, tudi vlada v Saigonu se še drži, vsekakor pa ne več posebno trdno.

Budistični nasprotniki vlade zahtevajo njeno spremembo in čim hitrejši vrnitev oblasti v roke civilistov. Ky se je v ponedeljek tajno razgovarjal z budističnim vodnikom Tri Quangom. Ta je Kyju zagotovil, da budistične protivladne demonstracije v mestih Da Nang in Hue niso delo komunistov. Tri tudi ni zahteval volitev v neposredni bodočnosti, ampak je dejal, da hoče imeti le "bolj uravnovešeno vlado, v kateri bodo zastopane vse skupine in pokrajine". Med tem je vodnik budistov v Saigonu Tam Chou zahteval v govoru v glavnem mestu včeraj, da mora vojaška junta izvesti volitve v ustavodajno skupščino že v treh mesecih.

Položaj je skrajno resen, bodočnost saigonske vlade na tehtnici. S tem je seveda močno otežen položaj v boju proti rdečim.

— Na Univerzi Yale je okoli 4.000 slušateljev, ki še nimajo bakalaureata.

Kongres se la leden ni preobložil z delom

WASHINGTON, D.C. — Senat in predstaviški dom bosta v četrtek zvečer šla na velikonočne počitnice, ki bodo trajale do srede zvečer. Teh par dni v tem tednu se senatorji in kongresniki ne bodo pretegnili. Cisto gotovo je, da bodo izglasovali pomoč za Indijo: 3,5 milijona ton žita, največ pšenice, ki naj jo dobi Indija do konca leta.

Predstaviški dom je izglasoval povišanje plač za federalno osebje, kar nanese pol milijona dolarjev. Prestavil je pa začetek povišanja že na 1. julij, Johnson je predlagal šele 1. januar. Za predlog so glasovali tudi republikanci, akoravno imajo drugače polna usta, kako federacija razmetava denar. Poseben odbor predstaviškega doma bo začel tudi debato o predlogu o novem federalnem tajništvu za promet.

Fulbrigotov senatni odbor se pa ubada z zakonom o podpiranju tujine. Senator Dirksen je zopet napadel posamezne postavke v tem zakonu, ker se mu zdijo pretirane. V odboru je govoril tudi državni tajnik Rusk, toda na tajni seji. Noče namreč javno govoriti o tem, koliko in zakaj dobijo posamezne države naše podpore. Proti temu je pa ostro protestiral senator Morse in obljubil, da bo že spravil vse stvari tudi v javnost.

Bosch bo ta teden povedal, ali kandidira ali ne

SANTO DOMINGO, Dom. rep. — Prihodnjo soboto ima svoj kongres Dominikanska revolucionarna stranka, ki jo vodi bivši predsednik Bosch. Bosch zaenkrat dosledno izjavlja, da ne bo in noče kandidirati, česar mu pa vsi ne verjamejo. Ako ne bi kandidiral, bo stranka postavila za kandidata znanega levega polkovnika Caamano, ki se kandidature ne bo branil, kot trdi njegova okolica.

Revolucionarna stranka uživa velik ugled v javnosti, ne odlikuje se pa s solidnostjo in disciplino; razne struje imajo nanjo preveč vpliva. Povrhu pa njeni voditelji nečejo jasno povedati, kaj mislijo o stikih s komunisti. Pravijo sicer, da takih stikov nimajo in ne bodo imeli, pa jim tega nihče ne verjame. Bosch se o Caamanu izraža zelo pohvalno.

Premog ogreva polovico vseh domov v državah Michigan in Ohio.

Iz Clevelanda in okolice

Zupan dobil podporo — "Skupina 66", v kateri se je združilo 30 mladih, bogatih gospodarskih vodnikov Clevelanda, je obljubila županu Locherju vso pomoč pri delu za napredek mesta.

Segregacija šol — Pred zvezno komisijo za civilne pravice so tekom zasliševanja včeraj izjavljali, da je večina clevelandskih šol ali do 80% bela ali črna. Glavni šolski nadzork za Cleveland Briggs je dejal, da je za tak položaj delno odgovorna tudi zvezna vlada s svojo javno stanovanjsko politiko.

Nevarnost inflacije — Načelnik Cleveland Trust Co., največje banke v mestu in državi Ohio, je v svojem poročilu za prvo četrtletje zavoda posebej opozoril na nevarnost inflacije in pozval zvezno vlado, da naj poviša davke ali pa zniža svoje izdatke.

Sovjetska pomorska oporišča v Egiptu?

BEJRUT, Lib. — Sovjetska zveza baje pritiska na Naserja, da bi dovolili ruskim "ribiškim" ladjam, ki opazujejo ameriško 6. floto v Sredozemlju in nadzirajo plovo v Rdečem morju, oskrbovanje v egiptovskih pristaniščih.

To bi bilo važno za Sovjetsko zvezo v slučaju vojne z Zahodom, ker bi sovjetske ladje lahko motile dovoz petroleja iz Perzijskega zaliva skozi Rdeče morje v Evropo.

Nesreča v Severnem morju

LONDON, Vel. Brit. — V nedeljo je vihar butnil 300 ton obsegajočo luksuzno jahto Anzio v bližini ustja reke Humber proti obrežju, pa jo nato premetaval in drobil, dokler ni bila popolnoma uničena. Vseh deset moških posadke je našlo pri tem smrt.

Morje jih je splavilo na breg; vsi so imeli na sebi rešilne pasove, toda v nobenem ni bilo več niti iskre življenja.

Zadnje vesti

SAIGON, J. Viet. — Položaj v vladni krizi je malo popustil, ko je predsednik vlade Ky napovedal sestanek vodnikov raznih skupin o sestavi posebnega organa za izdelavo nove ustave. Marini so izvedli nov vojaški nastop proti rdečim v rečnem kanalu od morja do pristanišča v Saigonu.

MOSKVA, ZSSR. — Predsednik vlade Kosygin je pred 23. kongresom Komunistične partije izjavil, da mora Sovjetska zveza oddeliti večji del svojih sredstev za narodno obrambo zaradi vojne v Vietnamu, pa je kljub temu napovedal skrajšanje delovnega tedna na 41 ur in 5 dni. Obljubil je tudi povišanje plač, boljše življenjske okoliščine in več blaga za vsakdanje potrebe.

LAKELAND, Fla. — Škodo tornadov v ponedeljek v srednjem delu polotoka Floride so ocenili na okoli 30 milijonov dolarjev.

GRAND FORKS, N.D. — Severna rdeča reka je začela tu upadati, ko se je povodenj presečila v sosednjo Kanado. Tam so morali zaradi poplave izseliti iz domov več tisoč družin.

2

AMERISKA DOMOVINA

6117 St. Clair Ave. — Henderson 1-0628 — Cleveland, Ohio 44103

National and International Circulation

Published daily except Saturdays, Sundays, Holidays and 1st week of July

Manager and Editor: Mary Debevec

NAROČNINA:

Za Združene države:

\$16.00 na leto; \$8.00 za pol leta; \$5.00 za 3 mesece

Za Kanado in dežele izven Združenih držav:

\$18.00 na leto; \$9.00 za pol leta; \$5.50 za 3 mesece

Petkova izdaja \$5.00 na leto

SUBSCRIPTION RATES:

United States:

\$16.00 per year; \$8.00 for 6 months; \$5.00 for 3 months

Canada and Foreign Countries:

\$18.00 per year; \$9.00 for 6 months; \$5.50 for 3 months

Friday edition \$5.00 for one year

Second Class postage paid at Cleveland, Ohio

83

No. 63 Wed., April 6, 1966

Po 25 letih Hitlerjevega napada na Jugoslavijo

Četrto stoletja, v človeškem življenju doba enega rodu, je v človeški zgodovini prekratko razdobje, da bi omogočilo popolnoma nepristranski pregled in presojo dogodkov, vendar pa tolikšno, da daje možnost trezne in stvarne osvetlitve dogodkov. Danes je četrto stoletje, odkar je Hitler poglaval Jugoslavijo svoje oklopne kolone iz Madžarske in Bolgarije in s "štukami" razbil Belgrad, da se "maščuje nad sraboto", ki mu jo je Jugoslavija prizadela, ko je vojaški upor 27. marca odstavil kraljevo namestništvo, proglasil kraja Petra II. za polnoletnega ter dal državi novo vladu. "Glas Kanadskih Srba", tednik, ki izhaja v Windsorju v Kanadi pod uredništvom g. Radoje L. Kneževića, je objavil ob 25-letnici 27. marca uvodnik, v katerem proglašja 27. marec za važen datum, ker je do njega prišlo na "temelju razpoloženja najširših plasti srbskega naroda, čeprav ga je tehnično izvedla skupina ljudi, v glavnem iz vojske".

"Režim samovlade in samovolje, ki je bil v naši deželi uveden s dejanjem sile, je bil ta teden zbrisan z drugim dejanjem sile. Leta 1929 je bila sila uporabljena proti narodni svobodi; leta 1941 je bila sila uporabljena v korist narodne svobode," je zapisal R. L. Knežević, eden od sozarotnikov 27. marca.

Vojaški upor 27. marca je imel svoje vzroke torej v nezadovoljstvu srbskih ljudskih množic z režimom, ki ga je uvedel kralj Aleksander I. z oklicem vojaške diktature 6. januarja 1929, dogovor Cvetković-Mačkove vlade s Hitlerjevo Nemčijo je služil le za povod. Zarotniki so imeli vse načrte izdelane že davno pred 25. marcem, bili so odločeni vreči vladu, ki je sklenila "srbsko-hrvaški sporazum" in se trudila Jugoslavijo notranje pomiriti, da bi se lažje upirala pritisku obeh vojskujočih se strani, dokler ne bi bil čas za jugoslovanski poseg vanjo za Jugoslavijo in njene narode bolj primeren.

Eden glavnih vzrokov srbskega nezadovoljstva z "vlado samovolje", ki jo je sicer, kot Knežević priznava v omenjenem uvodniku, uvedel kralj Aleksander I., je bil sporazum s Hrvti, ki je priznal Hrvatom enakopraven delež pri vladi cele Jugoslavije, Hrvaško samo pa je prepustil popolni samoupravi Hrvatov. Srbi so trdili, da so imeli tako Hrvti svojo državo v državi, pri tem pa so lahko preko belgajske vlade, kjer so imeli v rokah med drugim ministristvo financ (Šutej), lahko odločilno vplivali tudi na upravo srbskega in slovenskega dela Jugoslavije. Imeli so torej dejansko boljši položaj v Jugoslaviji kot sami Srbi.

Razumljivo je torej, da so zaroto zasnovali in izvedli Srbi. Poleg nezadovoljstva s "sporazumom" so bili po tradiciji na strani zaveznikov. Zarotniki so res povabili k sodelovanju tudi več slovenskih visokih oficirjev, toda ti so sodelovanje odklonili.

Odklonitev sodelovanja pri zaroti ne moremo na noben način tolmačiti kot podpiranje politike sodelovanja Jugoslavije s Hitlerjevo Nemčijo. Jugoslovanska javnost je bila v vojnem spopadu s svojimi simpatijami brez dvoma v veliki večini na strani zahodnih zaveznikov, slovenska še prav posebno, ker sta tako Italija kot Nemčija odrekali delu slovenskega naroda njegove pravice in ga držali pod svojim jarmom.

Izgredi v zvezi z izvedbo zarote in prevrata 27. marca v Belgradu so bili tako očitno naperjeni proti Hitlerjevi Nemčiji, da se je Hitler odločil na hitro roko maščevati. V dobrem tednu je bilo organiziranega vojaškega upora konec, vlada na begu iz domovine. Če ne bi bilo 27. marca, ne bi bilo 6. aprila. Vse pomirljive izjave zunanjega ministra Ninčiča so bile zastoj, Hitler je bil tedaj na višku svoje vojaške moči, skoraj pri koncu svojih priprav pohoda nad Moskvo.

Hitlerjev napad na Jugoslavijo je morda dejansko rešil Rusijo, ker je moral Hitler za par tednov odložiti svoj pohod v Rusijo in ga je zima nato prehitela pred vrati Moskve. Zaveznikom je bil torej le koristen, kaj pa sami Jugoslovanci?

Ce bi Jugoslavija ostala izven vojne le še par mesecev, ko bi bile Hitlerjeve armade zaposlene v Rusiji, bi bila nemara lahko nato vzdržala red in mir do trenutka, ko si je nemški vojni stroj pri Stalingradu polomil zobe. Jugoslovanski komunisti ne bi imeli nobene priložnosti organizirati "osvobodilne borbe", če bi se kaj takega kljub temu lotili, bi bil njihov napor obsojen na polom. Jugoslavija bi lahko kljub "nemškemu nadzoru" v ugodnem trenutku stopila v vojno proti Nemčiji in Italiji, saj se je celo Italiji posrečilo "prestopiti" na zavezniško stran.

To, da je Jugoslavija 27. marca "našla svojo dušo", je stalo jugoslovanske narode ogromno krvi, stisk in strahot. In kaj so dobili za vse to?

Najprej komunistično diktaturo, ki se jo niso otresli niti sedaj po 25 letih.

Srbi reče že skozi stoletja proti Egejskemu morju pri Solunu in proti Jadranskemu morju preko Albanije, ki jo

je skovala leta 1912 Avstrija, da je Srbiji zaprla pot do morja. Te srbske želje so ostane neizpolnjene, meje Dušane Srbije še vedno le sanje!

Srečnejši so bili Hrvatje. Seveda morajo tudi oni prenašati komunistično diktaturo, zato pa so dosegli osvoboditev Zadra, vseh dalmatinskih otokov in Istre. Ker je postala Bosna in Hercegovina posebna republika, imajo Hrvatje svojo Tomislavovo Hrvatsko.

In Slovenci? Sto let smo sanjali o Zedinjeni Sloveniji. Ko nas je zakril krvavi val vojne, smo trpeli v upanju, da bo dosežen naš narodni cilj. Sloveniji je bilo priključeno gornje Posočje, Brda in Vipavsko, med tem ko je Gorica ostala pod Italijo. Slovenija je dobila Kras in zaledje Trsta ter Koprščno, Trst sam in pas slovenske obale okoli Trsta do Timave pa je ostal izven njenih meja. Beneška Slovenija in slovenski del Koroške sta ostala pod tujo oblastjo!

Slovenski narodni program ni bil izpolnjen v trenutku, za Slovence tako ugodnem, kot ga niso doživeli v 1.400 letih svojega življenja na svojih sedanjih tleh.

Vili

BESEDA IZ NARODA

Liza in Riki pojdeva v Ljubljano



Liza in Riki

Indijanska rezervacija Baraga, Mich. — Slika zgoraj nam kaže dva mlada Indijanca, katerih družine ohranjajo izredno živ spomin na škofa Barago, ki je krstil njihovega pradedu in pramamico v misijonu L'Anse. Praded Viljem Cardinal je bil kot mlad fant (v starosti Rikija na sliki) tekač za Barago med Sault Ste. Marie in L'Ansom. To je tisti Viljem, ki je dobil 1. 1873 od Baragovega naslednika v L'Ansu prvo Baragovo cerkev, ker so si tega leta postavili novo cerkev iz kamna. Lizina mati in Rikijeva mati sta si sestri in sta bili obe rojeni v Baragovi "cerkvi", ker si je praded Viljem iz podarjene mu cerkve napravil nedaleč proč hišo. Hiša je sedaj opuščena, toda še stoji, kakor je bilo to opisano v Ameriški Domovini 18. oktobra lanskega leta.

Ko sta Liza in Riki v rezervaciji brala v tukajšnjem škofjskem listu, da pojdeva pod pokroviteljstvom marketskega škofa Noa romarji v Fatimo, Rim, Assisi in tudi v Ljubljano, kjer je bil škof Baraga posvečen za duhovnika, in v Dobrnič, kjer je bil Baraga rojen in krščen, sta se obe družini odločili, da bodo se oba otroke — letos končata 10. razred High School v o. kraju Baraga — poslali na to Baragovo romanje. Seveda toliko denarja (\$695 za vsakega) nimata. Sta pa korajžna in sta začela takoj nabirati denar. Oba pravita: "Škof Baraga je prišel tudi tako daleč sem k nam in krstil našega pradedka in pramamico. Midva sedaj poročava tja, kjer je bil Baraga krščen." Starši so mi rekli: "Seveda bomo mi nekaj pomagali, toda tako visoke vsote ne zmoremo."

Liza in Riki sedaj pišeta pisma sorodnikom, znancom, marketskemu škofu, duhovnikom, ki jih poznata in prosita, prosita, prosita. Jaz sem ju fotografiral in prilagala slike k prošnjam in jih pošiljala dobrotnikom. V pisemih pravita, da naj dobrotniki pošljejo denar ali meni ali pa potovalni pisarni August Kollander (6419 St. Clair Ave., Cleveland, Ohio 44103). Mene sta naprosila, naj objavim v časopisih, da oba zelo lepo prosita, če bi jima Baragovi prijatelji pomagali. G. August Kollander jima je že sporočil, da on svojo provizijo pri njihovih listkih daruje njima. Mami delata indijansko narodno nošo za oba. Nošo vzameta s seboj in jo bosta oblekla za avdicenco pri sv. očetu in v Ljubljani. Lizina mama je rekla: "To bosta lahko potem prodala in plačala nekaj dolga. Ta obleka bo veliko vredna, saj se je bo morda sv. oče dotaknil. In ko bosta pri krstnem kamnu, kjer je bil Baraga krščen, se dotaknita z obleko kamna." "Ne, ne, ne! Tiste obleke ne prodava. Kaj pa mislite, tisto bova imela za spomin," sta odgovorila. Nekaj bo pomagala tudi šola, kamor hodita. Imeli bodo nekako prireditve in čisti dobiček bodo njima dali.

Liziko in Ričarda vsem tople priporočam, da se ju spomnite s kakim darom. Mislim, da bo najbolj enostavno, ako pošljete denar na naslov August Kollander, (6419 St. Clair Ave., Ohio 44103). Imena darovalcev objavimo v A.D. Priložite svoj točen naslov, da Vam bosta lahko poslala zahvalo, morda celo s sliko. Če bi dobila kakšen groš več od gornje cene, bosta tem bolj vesela, saj imata toliko malih in velikih sorodnikov in bodo vsi pričakovali kakšen spominček iz Baragovega romanja, saj je Baraga edini, ki nas ima "še vedno rad", kakor to radi poudarjajo.

Rev. J. Godina

Prava pomlad v faro našo prišla?

NEW YORK, N.Y. — Pred nekaj tedni če sem se v grmice ob hiši zazrl, so bili še skoraj brez življenja. Sonce jih je ogrevalo in jih dramilo. Mrzli vetrovi in hladne noči so sončno ustvarjalnost sproti ubijali. Tako je nekaj izgledalo. Ti dve sili sta imeli čudovit skrivnostni dvoboj. Toda sonce danes, na Cvetno nedeljo, je že lahko mirno napovedalo svojo zmago. Popje teh grmičev je že v fazi prvih drobnih lističev, znanilcev resničnega življenja.

V naši slovenski cerkvi, kakor koli nedeljo si prišel, je zata 10. razred High School v o. kraju Baraga — poslani na to Baragovo romanje. Seveda toliko denarja (\$695 za vsakega) nimata. Sta pa korajžna in sta začela takoj nabirati denar. Oba pravita: "Škof Baraga je prišel tudi tako daleč sem k nam in krstil našega pradedka in pramamico. Midva sedaj poročava tja, kjer je bil Baraga krščen." Starši so mi rekli: "Seveda bomo mi nekaj pomagali, toda tako visoke vsote ne zmoremo."

Liza in Riki sedaj pišeta pisma sorodnikom, znancom, marketskemu škofu, duhovnikom, ki jih poznata in prosita, prosita, prosita. Jaz sem ju fotografiral in prilagala slike k prošnjam in jih pošiljala dobrotnikom. V pisemih pravita, da naj dobrotniki pošljejo denar ali meni ali pa potovalni pisarni August Kollander (6419 St. Clair Ave., Cleveland, Ohio 44103). Mene sta naprosila, naj objavim v časopisih, da oba zelo lepo prosita, če bi jima Baragovi prijatelji pomagali. G. August Kollander jima je že sporočil, da on svojo provizijo pri njihovih listkih daruje njima. Mami delata indijansko narodno nošo za oba. Nošo vzameta s seboj in jo bosta oblekla za avdicenco pri sv. očetu in v Ljubljani. Lizina mama je rekla: "To bosta lahko potem prodala in plačala nekaj dolga. Ta obleka bo veliko vredna, saj se je bo morda sv. oče dotaknil. In ko bosta pri krstnem kamnu, kjer je bil Baraga krščen, se dotaknita z obleko kamna." "Ne, ne, ne! Tiste obleke ne prodava. Kaj pa mislite, tisto bova imela za spomin," sta odgovorila. Nekaj bo pomagala tudi šola, kamor hodita. Imeli bodo nekako prireditve in čisti dobiček bodo njima dali.

Liziko in Ričarda vsem tople priporočam, da se ju spomnite s kakim darom. Mislim, da bo najbolj enostavno, ako pošljete denar na naslov August Kollander, (6419 St. Clair Ave., Ohio 44103). Imena darovalcev objavimo v A.D. Priložite svoj točen naslov, da Vam bosta lahko poslala zahvalo, morda celo s sliko. Če bi dobila kakšen groš več od gornje cene, bosta tem bolj vesela, saj imata toliko malih in velikih sorodnikov in bodo vsi pričakovali kakšen spominček iz Baragovega romanja, saj je Baraga edini, ki nas ima "še vedno rad", kakor to radi poudarjajo.

Liziko in Ričarda vsem tople priporočam, da se ju spomnite s kakim darom. Mislim, da bo najbolj enostavno, ako pošljete denar na naslov August Kollander, (6419 St. Clair Ave., Ohio 44103). Imena darovalcev objavimo v A.D. Priložite svoj točen naslov, da Vam bosta lahko poslala zahvalo, morda celo s sliko. Če bi dobila kakšen groš več od gornje cene, bosta tem bolj vesela, saj imata toliko malih in velikih sorodnikov in bodo vsi pričakovali kakšen spominček iz Baragovega romanja, saj je Baraga edini, ki nas ima "še vedno rad", kakor to radi poudarjajo.

naočju. Za Babnikovo Ančico-Marijo je mama njeno butarico nosila.

Med najmlajšimi sem opazil tudi Julči Mejač, ki je trenutno pri stari mami na obisku. Kar toplo mi je bilo, ko sem ugledal Marka Šublja, ki je z očkom prišel iz Plainview, L.I. Upam, da bo vsem tem v spominu prva Cvetna nedelja v njujorški slovenski cerkvi. Za vse te naše male je bila prva.

Z ozirom na obisk in z ozirom na te najmlajše, ki so jih starši tako zgodaj pripeljali, se vda mojemu novemu upanju.

Ti dve nedelji sta odkrili, da je v naši fari in njujorški slovenski skupnosti mogoče še zmeraj močan utrip našega žitja. Samo pomladnega, življenjskega sonca nam je treba! To sonce nosimo sami v sebi; saj to ni nič drugega kot naša volja in zavest za narodno skupnost, ki naj se kaže tudi takrat, ko se versko izživljamo.

Da-li je z današnjo Cvetno nedeljo prava pomlad v našo faro prišla, — bodo naša nadaljnja ravnanja najbolje izpričala! Tone Osovnik

članicam Oltarnega društva pri Sv. Vidu

Cleveland, Ohio. — Na Veliki četrtki ob sedmih zvečer se bo v cerkvi sv. Vida darovala sv. maša za vse žive in mrtve članice Oltarnega društva Sv. Vida. Po sv. maši, približno od devetih do desetih, bo molitvena ura pred Božjim grobom na strani sv. Jožefa.

Ker je Jezus na ta dan ustanovil zakrament Svetega Rešenja Telesa, je to za Oltarno društvo še posebno velik praznik. Izkažimo Gospodu svojo hvalečnost in vdanost za Njegovo neizmerno ljubezen s tem, da se na Veliki četrtki udeležimo sv. maše, obhajila in molitvene ure. Iskreno želimo, da bi Vas veliko prišlo. S seboj prinesite družstvene znake in molitvene knjižice "Večna molitev". Molite bomo "Enajsto uro za Veliki četrtki", na strani 393.

Na Velikonočno nedeljo pridite k jutranji šteti sv. maši z družstvenimi znaki.

V Velikem tednu smo. Zavedajmo se, koliko je božji Sin pretrpel zaradi naših grehov. Pokažimo Mu svojo hvalečnost s tem, da se udeležimo cerkvenih pobožnosti in Ga s skesanim srcem počastimo, da bomo z veseljem srcom na dan Njegovega vstajanja prepevali:

Zveličar naš je vstal iz groba, vesel prepevaj, o kristjan!

Vsem članicam, prijateljcem in znancom želim prav vesele velikonočne praznike.

Mary Marinko

OZNANJEVALCI POMLADI

Sonce je grelo vedno topleje in sneg je gineval bolj in bolj.

Tedaj so pokukali iz pregrete zemlje prvi zvončki. Vse poletje, jesen in zimo so mirno tičali pod rušo, sedaj na pomlad pa so pokukali iz zemlje. Najprej so se pokazali lističi. Kmalu je iz njih pogledalo stebelce. Na njem se je vzcvetel snežebel cvet in se zamajal v rahli pomladni sapi. Vsak dan jih je več priklilo iz zemlje. Breg za vodo je bil že ves bel.

Ne dolgo za prvimi zvončki pa so se prikazale trobentice. Lepe rumene so bile in po cel šop jih je bilo skupaj.

Leskovi grmi so tudi že razvili svoje dolge, majave mačice. Pomladni veter je stresal z njih rumen prah in ga nosil vsepovsod. Nekaj ga je zaneslo tudi na rdeče nitke, ki so kukale iz napetih popkov pod mačicami. Na jesen bomo videli to okusno lešnike.

Pod leskovimi grmi so zacveteli še modri jetrniki in višnjevi pomladanski žafrani.

Medtem ko so že cvetele prve cvetice, pa je sonce predramilo še črnjla, ki je pol jeseni in vso zimo prebil v mehke mahu.

Nekaj misli o spomeniku dr. Lobetu in nekaj vprašanj k članku o tem v A.D.

CLEVELAND, O. — Prav gotovo se bo našel med nami kdo, ki bo nasprotoval ideji o spomeniku, toda idej, kakšen naj bo spomenik, bo pa gotovo veliko. Različnim zamislim bi bilo zelo dobro in koristno prisluhniti in jih preleteti, katera je boljša in zakaj! Veste, fantje, naglica ni nikjer dosti prida, kar se posebno med nami Kranjci rado pokaže.

Nad vse sem tudi jaz navdušen ne samo za idejo o spomeniku, ampak za spomenik sam — toda spomenik naj bi bil nekaj, kar bi bil v ponos in veselje Hinku, če bi bil še med nami. Za karoli se boste odločili, mora biti vredno imena Hinka Lobeta.

Zelo težko bi se strinjal z idejo o kužnem znamenju — znamenju, ki spominja sedanje rodove na strašno nesrečo, ki je zadela gotove predele naše rodne grude. Spomenik Hinku naj bi bil ne spomenik žalosti in nesreče, ampak spomenik tistemu veselemu obrazu, ki ga pogrešamo povsod, ne samo na Pristavi. Kadarkoli si srečal Hinka, si srečal prijatelja z nasmejanim obrazom, vedno polnega energije in idej za bodočnost. Po mojem on ni bil nesreča za nas, ravno obratno, — kaj pa Ti misliš, prijatelj?

Le priznajmo odkritosrčno, da marsikdo, ki ga poznaš in gotovo več, ki jih ne poznaš, ne bi bili danes člani Pristave, da ni bilo Hinka. Jaz sam ne vem, če bi me kdo drugi pobaral za sto dolarjev in bi mu jih kar na slepo dal. Vprašal sem ga, koliko jih je pa že dalo, pa mi je odgovoril: "Dva, ampak nekaj nas mora začeti!" Pozneje me je zopet nagovoril, da kupim delnico ženi. Pravi Hinko: "Se boš vsaj lahko v svojem kopališču ohladil!"

V tej deželi, pa tudi doma, ljudje postavljajo zaslužnim osebam v spomin velike zgradbe, šole, "John F. Kennedy High School", spominske parke, "Custer State Park" v Severni Dakoti, imenovan po znanem generalu, ki je tudi prvi dal idejo o ohranitvi tiste pokrajine poznejšim rodovom. V domovini na najvišjem vrhu stoji Aljažev stolp, v dolini pod Triglavom pa stoji Aljažev dom. Ali si že kdaj pomislil, zakaj se imenuje Aljažev dom? No ja, čeprav nisi, ali si pa morda kdaj pomislil na "DOM HINKA LOBETA" pod Orlovim vrhom?

Pisec članka omenja, da Pristava potrebuje opremljen kurjen prostor. To je res, toda ne prenačimo se z nečem, kar bi bile štiri stene z gašperčkom v sred. Kdor je bil tole pozimi na Pristavi, bo priznal, da tam potrebujemo nekaj več, kot pa zgolj kurjen prostor s streho. Šaj prostor s streho že imamo, le žal, da pozimi nikomur nič ne zaleže, ker je bil poln snega zunaj in znotraj.

Ko sedaj premišlujete in debatirate o kurjenem prostoru, fantje, ne bodimo tako kratkovidni kot prvič. Le par let je, odkar imamo stavbo s štirimi stenami in streho, pa je že zastarela? Zakaj? Predvsem gotovo zato, ker tisti, ki je delal načrt za njo, ni mislil nič več v prihodnost kot par let, namesto vsaj par desetletij.

Potrebe so vedno večje in vedno drugačne. Vzemimo primer smučarske skakalnice. Opozicije in besedičenja pri tem je bilo toliko, da če bi z besedami mogli kaj narediti, bi se "razdiračev" nikoli ne zmanjkalo. Ja, le kje so tisti, ki so obljubljali sto dolarjev vsakemu, ki bo prvi skočil, drugi pa je pristavil, kaj sto — petsto, saj se bo vsak, ki bo prvi skočil, ubil! Možaki — čas za bolj objektivno presojanje potreb je že davno za nami. Hinko, kot vedno, je bil takoj za idejo, in brez njegove močne podpore bi zamisel skoro gotovo ne postala stvarnost. Se sam predsednik mi je dejal, ko si je prišel ogledat skoke, da si tega sploh ni mogel predstavljati — ideja se mu ni zdel izvedljiva na Pristavi. Letočnja zima pa je mnogim dokazala več stvari in nekaterim odprla oči, da ne omejujemo tistih, ki so imeli vedno bogato zalogo kritičnih pripomb in onih, ki so obljubljali stotake. No ja, sicer pa vsak ve, da medved zimo prespi, morda so jo tudi oni in skakalnice vidijo samo poleti. Ha, Pepe! Letos si pa lahko tudi poleti ogledaš zimsko veselje na Pristavi! Imam nekaj lepih prizorov, posnetih, ko je bila Pristava pod belo odejo in tistih, ki jim je ta bela odeja prav dobrodošla.

Ko premišlujemo, kaj postaviti v spomin tistemu, ki je prav za prav najbolj neutrudljivo delal za uresničenje ideje o Pristavi, pomislimo, če bi mogli njega vprašati, kaj bi nam on svetoval? Ali bi si on želel osebnega spomenika, ali bi zopet pokazal svojo širokogrudnost in lejal: "Fantje, pamet, nekaj takega, kar bo vsakemu v korist in Hinku v spomin!"

Slisal sem več ljudi govoriti o kabinah, kjer bi lahko preživeli vse teden na Pristavi, drugi govorijo o novi stavbi. Zakaj se ne bi združili v idejah o tem in onem ter postavili zgradbo, kjer bi se lahko pogreli v hudi zimi, prespali v topli sobi, ali pa se naplesali na sam novoletni večer, ne na cementu, ampak na parketnem podu. Doma smo še v stali imeli po cementu še poden iz lesa, pač dobre lastnosti smo tam pustili, zakaj se slabih nismo pozabili. Torej, v kratkem rečeno, Dom Hinka Lobeta bi moral biti res nekaj izrednega, predno bo vreden nositi njegovo ime.

Zamisel o stavbi, grajeni morja po okusu naših planinskih domov, posejanih po Gorenjskem, bi pa gotovo veliko stala. Pa naj stane, saj ni treba, da je stavba zgrajena v dveh mesecih, naj vzame leto, dve ali več! Sicer pa upam, da bo tokrat več ljudi prišlo na dan s stotaki, ne samo z dolarji in petaki. Je že res, da iz malega raste veliko, toda počasi tudi ni dobro. Ja, le nič ne tarnaj o slabih časih — kadar je treba, pa lahko bahaš. Priznava se mi in obljubi, ali pa pritiska, da bo 5. junija znesek tem večji. Več, gotovo boš stotak lažje pogrešil, kot jaz, ti si tu že šestnajst let, jaz pa komaj sedem!

O, še nekaj! Če bi napravili in vzdali imenik vseh onih, ki bi darovali po sto dolarjev ali več, morda bi jih več prišlo na dan s stotaki za sklad za Dom Hinka Lobeta. Saj, kar boš dal, ne boš dal Hinku, ne njegovi vdovi ali otrokom. Samo vzel boš iz svojega levega žepa in spravil v desnega, kar boš daroval — boš daroval sam sebi!

Nasvidenje!

(Po A. Polencu)

Jože Lah

KRALJ GORA

EDMUND ABOUT

Zaukazal je izprazniti dvorano tolovajev, ki so se tlačili okoli nas. Nežno je razvezal krvave obveze okoli svojih ran. Poslal je svojega čubudžija po mazilo Luigi-Beya. Vsedel se je pred me na mokro travo, prijel moje noge v svoje roke in opazoval moje rane. Neverjetno: imel je solzne oči!

"Ubogi otrok," je rekel, "gotovo grozno trpite. Oprostite mi. Star grozovitež sem, gorski volk, palikar. Navajen sem grozovitosti od svojega dvajsetega leta. Toda, vidite, moje srce je dobro, ker obžalujem, kar sem storil. Jaz sem bolj nesrečen kot vi, kajti vi imate suhe oči in jaz jokam. Izpustim vas na svobodo, ne da bi izgubljali minute; ali pravzaprav, ne; saj ne morete takih hoditi. Hočem vas najprvo ozdravit. Mazilo je izvrstno, skrbel bom za vas kot za sina, zdravje se bo hitro vrnilo. Jutri morate že hoditi. Ona ne more ostati niti en dan več v rokah vašega prijatelja.

Za božjo voljo, ne pripovedujte nikomur našega današnjega prepisa! Saj veste, da vas nisem sovražil: večkrat sem vam to povedal; imel sem vas rad, zaupal sem vam. Povedal sem vam svoje najbolj tajne skrivnosti. Spomnite se, da sva bila prijatelja do Vasilijeve smrti. En hip jeze ne sme izbrisati v vas dvanajst dni dobrega ravnanja. Vi ne boste hoteli, da bi bilo moje očetovsko srce raztrgano. Vi ste dober mlad mož; vaš prijatelj je gotovo tudi dober kot vi."

"Kateri vendar?" sem zaklical.

"Kateri? Ta prokleti Harris! Ta peklenski Amerikane! Ta zlodejski morski razbojnik! Ta otrok! Ubijalec mladih deklic! Ta prokleti, ki bi ga s teboj vred rad zdrobil v svojih rokah, vaju trkal drugega od drugega in raztresel vajin prah v veter! Vsi ste enaki, vi Evropeji, izdajalsko pleme, ki si ne upate napadati mož in ste pogumni le nasproti otrokom. Beri, kaj mi piše in povej mi, če je na svetu muka, zadosti grozna, da kaznuje zločin kakršen je njegov."

Hrupno mi je vrgel zmečkan papir. Na prvi hip sem spoznal pisavo in sem bral:

Nedelja 11. maja,

na krovu Fancy, zaliv Salamina.

"Hadži Stavros! Fotini je pri meni na krovu pod varstvom štirih američanskih kanonov. Imel jo bom zajeto tako dolgo, dokler bo Herman Schultz ujetnik. Kakor boš ravnal z mojim prijateljem, tako bom jaz ravnal s tvojo hčerko. Plačala bo las za las, zob za zob, glavo za glavo. Odgovori takoj, sicer te pridem obiskat.

John Harris."

Ko sem to čital, nisem mogel skrivati svojega veselja. "Ta dobi Harris!" sem vzkliknil glasno. "In jaz sem ga obtoževal! Toda povej mi, Dimitrij, zakaj mi prihaja tako pozno na pomoč?"

"Bil je odsoten, gospod Herman; lovil je morske razbojnike. Prišel je včeraj zjutraj, v našo veliko nesrečo. Zakaj ni ostal na poti!"

"Izvrstni Harris! Niti enega dne ni zamudil. Toda kje je iztaknil hčer starega razbojnika?"

"Pri nas, gospod Herman! Tudi vi dobro poznate Fotini. Več kot enkrat ste obedovali z njo."

"Hči kralja gora je torej ona penzionatka s potlačenim nosom, ki je vzdihovala za Johnom Harrisom!"

In sam zase sem sklepal, da se je rop izvršil brez velikega odpora.

Čubudžija se je vrnil z zavojčkom obvez in steklenico z nekim rumenim mazilom. Kralj je obvezal moji nogi kot človek, ki je temu vajen, in takoj sem za-

čutil veliko olajšavo. Hadži Stavros je bil v tem hipu lep predmet psihološkemu študiju. Bilo je prav toliko grozovitosti v njegovih očeh kot nežnosti v njegovih rokah. Tako polahko je ovijal trak okoli svojih nog, da sem komaj čutil; toda njegov pogled je glasno govoril: "Kako rad bi ti zadržal vrv okoli vratu!" Vbadal je šivanko tako ročno kot kak ženska; toda s kakšnim veseljem bi mi bil zabodel svoj handžar v sredo telesa.

Ko je bila stvar končana, je stegnil pest proti morju in rekel z divjim tuljenjem:

"Jaz torej nisem več kralj, ker ne smem nasiti svoje jeze! Jaz, ki sem vedno poveljeval, ubogam na eno grožnjo. On, pred katerim se je treslo milijon ljudi, se boji! Gotovo se bodo bahali; pripovedovali bodo to celemu svetu. Kako naj prisilim k molku te klepetave Evropejce! Končano je! Zakaj sem se oženil? Ali sme imeti mož kot jaz otroke? Rojen sem, da sekam vojake, ne pa da zibljem mlade deklice. Grom nima otrok; kanon nima otrok. Če bi jih imeli, se ljudje ne bi več bali strele in kroglice bi ostale na cesti. Ta John Harris se lahko norčuje iz mene! Kaj če bi mu napovedal vojsko! Če bi zavzel njegovo ladjo z naskokom! Napadel sem jih veliko v času, ko sem bil morsk razbojnik in briga me dvajset kanonov. Toda moja hči takrat ni bila na krovu. Drago dete! Vi jo torej poznate, gospod Herman! Zakaj mi niste povedali, da stanujete pri Kristodilu? Ničesar ne bi bil zahteval od vas; na mestu bi vas bil izpustil iz ljubezni do Fotine. Saj hočem, da se nauči vašega jezika. Ona bo nemška princezinja danes ali jutri. Ali ne bo zares lepa princezinja? Toda kaj mislim! Ker jo poznate, boste prepovedali vašemu prijatelju, da ji stori kaj žalega. Ali imate srce, da bi mogli gledati solze v njenih. Ničesar vam ni naredila, nedolžno dete. Če naj kdo trpi za vaše bolečine, sem to jaz. Povejte g. John Harrisu, da ste si ranili noge na poti; potem naredite z menoj kar hočete!"

Dimitrij je ustavil to besedno povodenj: "Hudo je," je rekel, "ker je gospod Herman ranjen. Fotini ni varna sredi teh nevernikov in dobro poznam gosp. Harris: vsega je zmožen!"

Kralj je stisnil obrvi. Dolžitve zaljubljenca so stiskale očetovsko srce. "Hodite," mi je rekel, "jaz vas ponemem; počakali boste v kaki vasi na konja, voz in posteljo; preskrbel bom, kar rabite. Toda povejte mu še danes, da ste prosti in prisezite mi na glavo svoje matere, da nikomur ne boste pripovedovali tega, kar sem vam danes naredil!"

(Dalje prihodnjič)

— Okoli 40 milijonov družin v ZDA ima avtomobile, enega ali več.

Velikonočni zvon te vabi

Zazibal se je zvon veliki in ti naznanja s stolpa lin, da danes praznik je slovesni. Zveličar vstal je, božji Sin.

Morda, najbrže, si pozabil, kaj Jezus vse je pretrpel, poprej, ko nas je vse odrešil, in tudi tebe je otel.

Procesija iz cerkve roma, jo spremlja petje, godba, strel; prijatelj, kaj te nič ne miče, da bi v sprevedu z ljudstvom šel?

Kako te zvon veliki vabi, kako te vabi njega glas, kako te vabi ljudstvo zbrano, kako te vabi fara, vas!

Pridruži se in čuj molitev, v molitvi bodeš slišal ti, da prišli spet miru so dnevi, prepolni božje milosti.

Se ziblje, poje zvon veliki, mehča ti dušo in srce; procesiji si se pridružil in z ljudstvom spojil si želje.

F. E. Polak

Črne tabore nasproti Beli hiši v Washingtonu

WASHINGTON, D.C. — Skupina 90 črncev, poljedelskih delavcev iz okolice Greenvillea in Greenwooda v državi Mississipi, je prišla v glavno mesto dežele z zahtevo, da ji iz sredstev za "boj proti revščini" postavijo domove v Mississippiju in jim poskrbe stalno zaposlitev. Skupno bi radi dobili iz teh skladov kar 1.3 milijona dolarjev. Svoje zahteve hočejo prinesiti samemu predsedniku, zato so se utaborili v parku nasproti Bele hiše.

Zvezni notranji tajnik je naročil oblastem, naj jih tam pustijo, čeprav je taborjenje v tem parku prepovedano, ker "ti ljudje ne tabore, oni demonstrirajo". Predsednikov tiskovni tajnik Moyers je dejal, da je prepričan, da bo Urad za gospodarske priložnosti njihove zahteve podrobno proučil in skušal za nje kaj storiti.

Poddirektor tega urada James Kelleher je pa izjavil, da bi bila izpolnitev zahteve in predlogov demonstrantov najslabše, kar bi bilo mogoče storiti. Hiše, ki bi bile zgrajene s temi sredstvi, bi bilo treba potem tudi vzdrževati. Predvsem pa je treba poskrbeti potrebna stavišča. Pomoč po poti, ki jo predlaga vodnik te skupine Frank Smith, ne bi mogla biti uspešna. Urad za gospodarske priložnosti se tega dobro zaveda in je zato poslal svoje ljudi v Mississippi, da se na samem mestu pouče o položaju in skušajo najti pot iz stiske teh in podobnih ljudi.

Nova skupina astronautov

HOUSTON, Tex. — Združene države so imenoval v ponedeljek novih 19 astronautov, s čimer je njihovo celotno število naraslo na 50. Njihova naloga bodo poleti na Luno in dalje v vesolje.

To je sedaj "peti rod" astronautov. Zbrali so jih iz skupine 35 moških in žensk, ki so se pri-

javili do 1. decembra lani. Od 7 žensk so bile vse zavrnjene. Zdi se, da pri NASA še vedno ne verjamejo, da bi mogle biti astronautke tako uspešne kot astronauti. Ruska kozmonavtika se menda ni posebno obnesla. Neke vesti trdijo, da je postala med poletom okoli Zemlje histerična in so jo vrnili na zemljo, ne da bi v celoti izpolnila postavljeno nalogo.

Obseg New Yorka
NEW YORK, N.Y. — Mestno področje je v najdaljši smeri dolgo 36 milj, najbolj široko pa 16.5 milje.

HELP WANTED
SECRETARY
NORTH AMERICAN OFFICE
6422 St. Clair Ave.

Interesting branch position offers diversified responsibility to a woman having good shorthand and typing skills. Prefer age 25 to 40. Call 861-7800 Ext 654 for an interview appointment.

CENTRAL
NATIONAL BANK
An equal opportunity employer (68)

Ženske dobijo delo

GOSPODINJA
Iščemo gospodinjjo. Privatno stanovanje. TV, radio, telefon. 3 starejši otroci. Dobra plača in koristi pravi osebi s priporočili. Kličite 991-1354. (70)

Službo dobi žena
kot družabnica, k starejši ženi, ki je invalid. Slovenske imajo prednost. Služba je stalna od osmih zjutraj do petih popoldne vsak delavnik; sobote in nedelje so proste. Pranja nič. V zasebni hiši okolici East 185 in Lakeshore Blvd. Kdor se zanima, naj kliče po šesti uri popoldne KE 1-6643. (4,6,8 apr.)

Help Wanted — Female
Help Wanted
Wanted — woman for bar work on Fridays at 923 E. 72 St. Phone 361-9320. (x)

MALI OGLASI
V najem
Oddamo lepo stanovanje na E. 157 St., in Waterloo Rd., 2 spalnice, blizu busov, trgovin, itd. Pripravno za upokojence. \$60 mesečno. Kličite 729-1155. (70)

MALI OGLASI

Stanovanje v najem
1167 E. 58 St., 4 sobe in kopalnica, v zidanem poslopju. \$45. Vprašajte v stanovanju št. 2. Telefon 241-5521. (69)

Stanovanje oddajo
Dvosobno stanovanje s kopalnico oddajo na 6506 Superior Avenue. (70)

Lastnik prodaja
Blizu Blvd. in E. 185 St. izredno velik zidan bungalov, odprto stopnišče, kamin, velika krasna rekreacijska soba, družinska soba, dvojna garaža, blizu vsega, nizki davki, zelo ugodno. Kličite IV 1-7139. (5,6,7,13,14,15 apr.)

Hiša v najem
Oddamo enodružinsko, 7 sob, na E. 69 St., v dobrem stanju. Kličite 431-8365. (68)

Dvo družinska hiša naprodaj
zidana, blizu cerkve Marije Vnebovzete, pet sob zgoraj, pet spodaj, klet, dve garaži, stara osem let. Proda se pod ceno.

Lot naprodaj
pet akrov zemlje na 31816 Chardon Rd. Willoughby Hills kličite

STREKAL REALTY
IV 1-1100 405 E. 200 St. (70)

V najem
5 sob in kopalnico oddamo. Poizve se v Sornovi restavraciji, 6036 St. Clair Ave. EN 1-5214. (x)

V najem
Odda se štirisobno renovirano stanovanje s kopalnico v Euclidu na 239 cesti. Kličite po 5h 731-0638. (30,31, 1,6,7,8, apr)

Rudy Ujcic Construction
Izvršujemo vse predelave in modernizacije v hiši: kuhinje, kopalnice, razv. sobe, verande in pritlikline. GRADIMO NOVE HIŠE! 16115 Parkgrove Ave. 531-4664 Clev. 10, Ohio

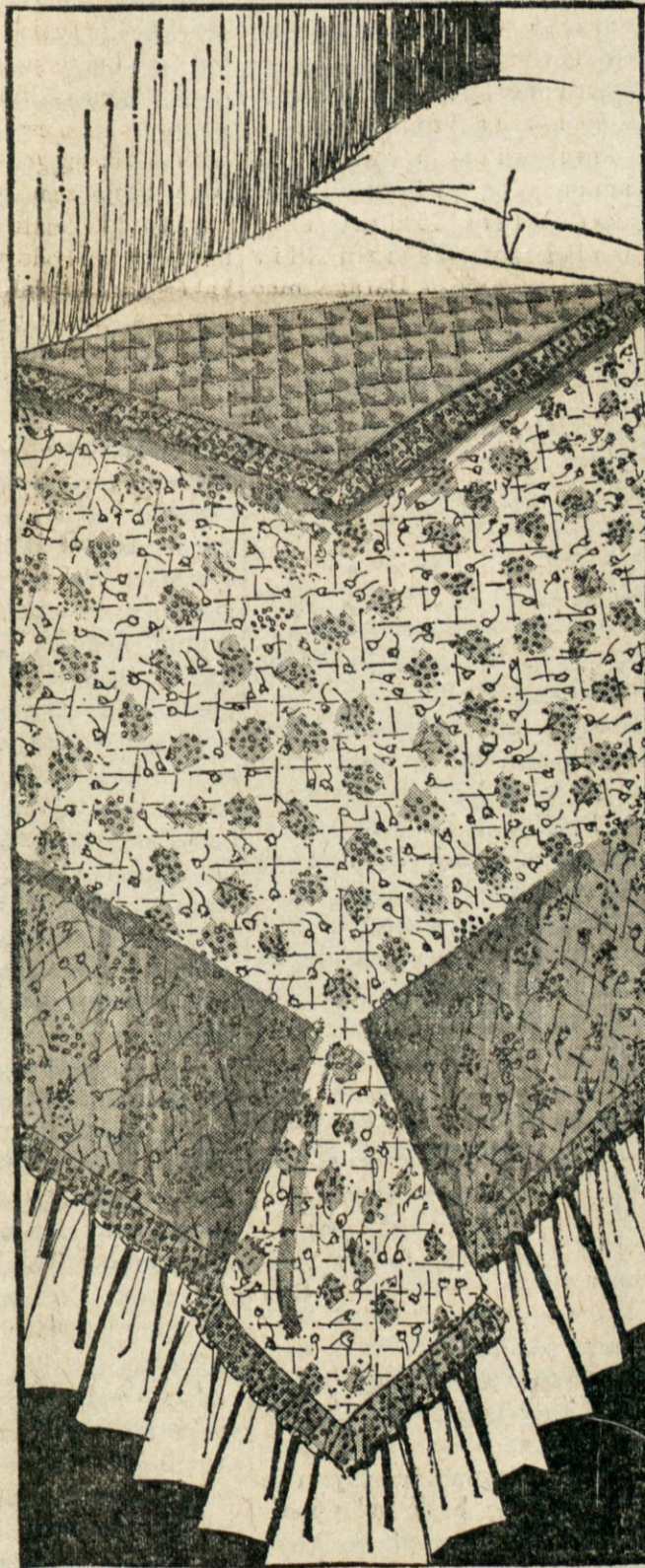
Mizarstvo
Popravila hiš — prenovitev stanovanj in vsakovrstno barvanje. Proračun brezplačen. Vsa dela zavarovana.
DOMINIK JANEZ
15625 School Ave.
Podnevi 541-7988 zv, po 6. uri 541-1553.

V najem
Lepo 4-sobno stanovanje s kopalnico, zgoraj, plinski furnar se odda odraslim brez majhnih otrok Oglasite se na 1187 E. 61 St. ali kličite HE 1-7460. (4,6,8 apr)

ODPRTO DNEVNO: V MESTU OD 9:30 DO 5:45, OB PON. IN ČET. DO 9. URE ZV., V PODRUŽNICAH DNEVNO 9:30-9:30

MI DAJEMO IN ZAMENJAVAMO EAGLE ZNAMKE

the MAY co.
ALL 6 STORES



ROŽASTE PREŠITE ODEJE Z VOLANČKAMI

80x90" Reg. 9.99 **8.99**

Barclay prešite posteljne odeje z ljubkimi volančkami so sedaj naprodaj po May's nizki, nizki ceni. Polnjene z bombažem, iz bombažnega blaga, v potiskanih rožastih vzorcih na beli podlagi, na eni strani, druga stran je enobarvna modra, zlata ali roza.



CELACLOUD* ROŽASTE, SRČASTE PREŠITE ODEJE

80x100" Reg. 14.99 **10.99**

Na eni strani rožaste na beli podlagi, na drugi strani mala srčca. Imajo volančke. Se lahko rabijo za odejo ali za prevleko. Polnjene z Celaccloud umetnim vlaknom, fino bombažno blago. Roza, modre ali zlate barve.

*Celaccloud je registrirana znamka Fiber Industries, Inc.

ODEJE, MAY'S ČETRTO NADSTROPJE V MESTU IN V PETIH PODRUŽNICAH

Vloge k Vašemu hranilnemu kontu, sprejete do 10. aprila, se obrestujejo od 1. aprila

Vprašajte nas,

kako odpreti nov račun. Dober dobiček je zagotovljen in Vaša vloga je zavarovana.

Cleveland Trust

Največja ohajska banka

Član Federal Deposit Insurance Corporation

BEST WISHES FOR A
JOYOUS EASTER



VESELE VELIKONOČNE PRAZNIKE

ZELI VSEM ROJAKOM

POGREBNO PODJETJE

JOSEPH ZELE IN SINOVI

DVA POPOLNA POGREBNA ZAVODA

6502 St. Clair Ave.

EN 1-0583

458 E. 152nd St.

IV 1-3118

JOSEPH ZELE, JR.

SUTTON C. GIROD

LOUIS F. ZELE

Kličete nas lahko vsak čas.

You may call us at any time.

Our ambulance and cars
always at your service.

Cadillac bolniški voz

DOSTI PROSTORA

z oksigensko napravo

ZA PARKANJE

VESELE VELIKONOČNE PRAZNIKE

ZELI VSEM ODJEMALCEM,

PRIJATELJEM IN ZNANCEM

LONGFELLOW EAGLE SUPERMARKET

JACK in FRANK TROHA, lastnika

15800-02 Waterloo Rd.

IV 6-4290

VESELA

VELIKA NOČ!

ALELUJA!

SLAK

OPTIK

VESELE VELIKONOČNE PRAZNIKE

IN VESELO ALELUJO

ROZI JAKLIČ, lastnica

TRIANGLE DRY CLEANING

1136 East 71st St.

HEnderson 2-1350

ČISTIMO - LIKAMO - POPRAVLJAMO

tako da je Vaša obleka kot nova! — Se priporočamo!

VESELE VELIKONOČNE PRAZNIKE ZELI
ODJEMALCEM, PRIJATELJEM IN ZNANCEM

JOE FUGINA, lastnik

JOE'S SHOE SERVICE

749 East 185 Street, na oglu Muskoka Avenue

Hitro in točna postrežba!



OTROŠKI KOTIČEK



Kakor vidite, dragi otroci, sem se dal na stara leta fotografirati in zdaj me vidite celega takšnega kakor sem. Čedno brado imam, kajne, za spoznanje manjšo kakor kralj Matjaž. In lep prt imam na mizi, za to priliko sem ga privlekel iz skrinje. In tudi moj dobri prijatelj muc je na sliki. Pri mizi sedi in gleda v moje, lepo zlikane štebele. To-likokrat ste me vpraševali kakšen sem, kakšna očala imam — zdaj vse vidite in kadar me boste zdaj srečali, boste lahko vpili za menoj: "Hej stric, kam jo pa mahate? In vam bom povedal, če vas bom slišal. Po pravici moram povedati, da mi ušesa nekaj nagajajo in da ne slišim dobro. Na starost prihajajo težave na moč hitro, po moderno bi rekel z jet letalom. To uro si videti še zdrav, drugo uro pa že pogrebničnik gleda za teboj.

Pri časopisu so mi rekli, naj svoje krace prej oddam, ker so prazniki in ne bodo zadnjo uro pometal. Saj veste — veliki petek, velika sobota in Velika noč. Na takele dni ima še pes rad mir, ne da bi še jaz svoje pisanje na zadnjo minuto odlašal in gospode, ki tiskajo, jezil. Se ne spodobim in lepo ni.

Torej, otroci, Velika noč je tukaj. Ko sem bil v vaših letih, sem se jo vselej neizrečeno veselil. Prvič zato, ker sem po vasi nosil žegna ogenj, ki sem ga pred cerkvijo, ko so ga gospod župnik pokropili, na suho gobo ujel. Gobo sem imel na žici in kakor brž so gospod župnik končali molitve, sem se z njo zaprašil po vasi. Vrtil sem jo, da se je razžarela, ljudje na vasi so me pa že tako naprej videli. Bolj po pravici povedano, slišali, zakaj tulil sem kot jesihar. Odpirali so mi vrata in peči, jaz pa v vsaki hiši pustil košček žeganega ognja, odnesel pa tu grošek in tam grošek. Na hudo upehan sem prišel domov in se tako držal starega slovenskega rekla, da sta kovačeva kobilica in čevljarjeva žena vedno bosa. Košček gobe z žeganim ognjem je bil za domačo bajto tako majhen, da so me mati na hudo pisano gledali. Nič niso rekli, vedel pa sem, kako mislijo.

Drugič sem bil pa vesel zato, ker je velika noč velik praznik. Za ta praznik so mi mati zlikali hlače. Takrat ni bilo likalnikov kakor so danes. Ej, dragi moji, da bi vi videli, kako so se naša mama s tisto stvarjo pobijali. Treba je bilo vzeti iz peči žerjavico, nanjo nasuti oglja, potlej pa mahati sem in tja. To sem jaz delal, mama so pa vpili, da mi žerjavica ne zleti ven in da hiše ne zažgem. Ko se je oglje razgrelo, tedaj je bil likalnik dovolj vroč. Treba je bilo oliniti

prst in ga pritisniti na likalnik. Če je bil takoj suh, je bil likalnik dober.

Zdaj je seveda vse drugače, toda Velika noč je ostala še vedno lepa. Samo eno je od starega še ostalo. Zenske so hotele biti nove. To je zdaj še tudi. V mojem času ženskih klobukov ni bilo — rute in šerpe. Zdaj je pa za veliko noč največ novih ženskih klobukov, jaz bi rekel po starem, garteljecev. Same rože. Jemnasta, ko jih gledam in pomislim na naših mater, mi je kar nerodno. Zadnjič sem eni dečelc to omenil, pa se je našobila in rekla: Stric, to je progres. Menda je to besedo na televizijski sluh. Bo že res.

Vidm pa, dragi otroci, da tudi vi čutite, kaj je srce velike noči. Dve lepi velikonočni pisemci sem nalašč hranil za ta velikonočni kotichek:

Velika noč

Priprava na veliko noč je post. Začne se na pepelnico sredo in traja do velike noči. Na tiho nedeljo v cerkvi zakrijejo križe in svetnike. Da je velika noč že zelo blizu se v cerkvi pokaže na cvetno nedeljo. Takrat blagoslovijo butare ali palme. Veliki četrtek je praznik svetega Rešnjega Telesa kot spomin na zadnjo večerjo. Na veliki petek se zvonovi več ne oglase, to je dan Kristusove smrti na križu. Na ta dan hodimo molit k božjemu grobu. Na veliko soboto mama pripravi kruh, hren, meso in jajca. Pobarvanim jajcem pravimo pisanke. Popoldne vse to nesemo v cerkev k blagoslovu. Zvečer je sveta maša in pri glorijski se spet oglase zvonovi. Tam, kjer so doma moji starši, so na veliko soboto zvečer kurili kresove v znamenje veselja, da je Kristus vstal. Na veliko noč zgo-đaj zjutraj je Vstajenje s procesijo in nato slovesna sveta maša. Popoldne so pete litanije z blagoslovom.

Kakor nam mama pripoveduje, je bilo doma za veliko noč navadno že vse v zelenju in tudi zvončki so že cveteli, kot prvi znanilci pomladi.

Marija Meglič

Draga Marija!

Bolj lepo bi velike noči tudi jaz ne opisal in vesel sem, da morem to pismo objaviti. Tako vidiš, so stari ljudje praznovali veliko noč. Natančno so čutili, da je vera v vstajenje steber naše svete vere. Iz te globoke vere so naši ljudje živeli. Ta misel je srce velike noči, vse drugo je samo olupčava za ta veliki dan. Slovenski človek je ob veliki noči zgnetel toliko lepih in čudovitih navad, da se človeku trga srce, ko vidi, kako jih mladi rod zapušča. Držimo jih vsaj v do-

movih, kjer so še živi in naj ostanejo kot najlepši spomin na vernost slovenskega človeka.

Žegnano veliko noč, Marija, Tebi in vsem Tvojim.

Velika noč

Velikonočnih praznikov se veselimo, ker so najlepši v letu. Narava je že pomladna, prvo zelenje prihaja in prve cvetice kukajo iz zemlje. Na veliko soboto pripravimo jedila za žegen, barvamo pirhe, pečemo kolač, kuhamo gnjat, očistimo hren in vse to lepo zložimo v košaro. Popoldne nesemo v cerkev k žegnu. V nedeljo zjutraj je najbolj zgodnja maša najlepša. Vsa cerkev je še v mraku, potem se počasi prižigajo luči. In ko ljudje zapojejo alelujo, vsi vemo, da je Kristus vstal iz groba.

Marija Dolenc

Draga Marija!

Tudi Ti čutiš, da je srce velike noči živa vera v vstajenje. Ne-koč bomo vstali tudi mi. Kakor nam je usojeno umreti, tako vemo, da bomo iz groba vstali in s svojim Bogom delili večno srečo z milijoni in milijoni drugih ljudi, ki so na tem svetu skušali živeti po božji volji. Vsi bomo ena družina ob isti mizi.

Naj bo letošnja velika noč žegnane Tebi in vsem Tvojim.

Spomin

Prešlo je vse in na svoj način vendar ostalo, zaklenjeno v srcu v posebni kamrici. Taborski grič s cerkvico, strmi Črepinjek in široki Gobovci, slepi Mežnarjev Tonček in beganica z vencem zadnjih jabolok, ki sem jih dobil pri Strithu.

Moj Bog, kakšna žalost je legla na Podbrezje, ko je slepi Tonček zavrtel ragljo na veliki petek. Kakor da njegove slepe oči gledajo čez ograjo cerkvenega stolpa preko vasi in jokajo, ker nič ne vidijo. Kako boleče in nerodno so se trkljali glasovi raglje čez polje in travnike!

S črnimi rutami žene, v zakmašni obleki dedci — vse je koračilo v cerkev, nič glasni kakor navadno. Tiho se je pomikalo kakor k pogrebu, posedlo za hip v klopi, nato pa drug za drugim pred oltar, kjer je na črnem prtu ležala božja martra. In so se sklanjali obrazi k trnjevi kroni, k desni roki, k levi roki, k navskriž prabitim nogam in nazadnje k rani pri srcu, ki je rdeče sevala iz belega telesa. In od tam h grdim soldatom, ki so mrtvega Boga stražili, naslonjeni na sulice. V povoj zaviti je ležal tam prav v času, ko je bila ozimna na polju že tako lepa in bi brez njegove volje sploh odgnala ne bi.

Moj Bog, je kaj so ljudje mislili, da so ga ubili.

Lučke za rdečimi in modrimi stekli utripajo, stopinje drsajo po cerkvi, oltar je tako gol, da ga je strah pogledati.

Podbrezje so potopljene v globoko žalost in tišina okrog hiš in bajt je taka, kakor da so vsi gospodarji v vojski.

Hvala Bogu, da je samo še en dan do Vstajenja!

Ta spominček mi je poslala pisaška strigalica. Bridkost naših starih ljudi razodeva, ki so jo čutili na veliki petek. Saj jo tudi vi, kajne, dragi otroci?

Ko bom v svoji šendici obhajal veliko noč, bom mislil na vas vse. Prvo cvetje bom imel v kozarčku in sanjal o pomladi, ki je zdaj res že čisto blizu. Vsem otrokom, tistim, ki hodite v slovensko šolo pri Sv. Vidu in tistim, ki hodite v slovensko šolo pri Mariji Vnebovzeti, voščim žegnane velikonočne dni. Pa tudi vsem učiteljem in učiteljicam in vsem staršem. Naj bi veselje velikonočne nedelje ostalo z vami. Mislimo na križe in težave, pa mislimo vedno tudi na Vstajenje, ki po križih pride.

Lepo Vas vse pozdravljam in obilo pirhov

Vam želi Vaš Kotichek stric.

— Nekateri okraj v državi Virginia ne dovoljujejo ribolova ob nedeljah.

VESELE VELIKONOČNE PRAZNIKE

ZELITA VSEM

MARTIN IN WILLIAM KOZAR

lastnika

LA SALLE TAVERN

na 837 East 185. Street

Pri nas dobite vedno izbrana žganja, vina in piva, vino in pivo lahko vzamete tudi ven.

VESELE VELIKONOČNE
PRAZNIKE VOŠČI
VSEM PRIJATELJEM
IN ZNANCEM

JOHN A. FAKULT

COMMISSIONER
Cleveland Municipal
Light & Power
Commissioner



VESELE VELIKONOČNE PRAZNIKE ŽELI
VSEM PRIJATELJEM IN ODJEMALCEM

COLLINWOOD DRY CLEANING

MRS. ANNA KOVACH, lastnica

Pri nas napravimo prvovrstno delo.
Pridemo iskat in pripeljemo na dom.

15210 Saranac Rd.

GL 1-4746

VESELE VELIKONOČNE PRAZNIKE
vsem odjemalcem in prijateljem žele in se obenem
zahvaljujejo za naklonjenost v preteklosti in se
tudi priporočajo za bodočnost

BRODNICK BROS. APPLIANCE & FURNITURE

16013 Waterloo Rd.

IV 1-6072

FRANK JOS. BRODNICK in JOHN J. BRODNICK, JR.,
lastnika

AUTO SERVICE STATION

5221 St. Clair Ave.

EN 1-5577

Lastnik JOSIP BOSNAR

želi vsem svojim odjemalcem in slovenskim prijateljem
vesele velikonočne praznike.

VESELE VELIKONOČNE PRAZNIKE ŽELIMO
VSEM ODJEMALCEM IN PRIJATELJEM!

EDDIE TURK'S SERVICE STATION ATLANTIC GASOLINE

vogal St. Clair Ave. in 61. cesta

Vse, kar potrebuje vaš avto, dobite pri nas
Hvala za naklonjenost in se priporočamo še za naprej.

ANN'S DELICATESSEN & BEVERAGE

1395 East 55 Street

Lastnika FRANK in ANNA SMREKAR
želita odjemalcem in prijateljem

VESELE VELIKONOČNE PRAZNIKE.

Grocerijsko blago — Meso in mesni izdelki — Pijače

VESELE VELIKONOČNE PRAZNIKE

želi vsem odjemalcem, prijateljem in znancem

PRINC DELICATESSEN

Vedno na razpolago grocerija vseh vrst,
meso za prigrizek, pivo in vino

15508 Holmes Ave.

Tel.: GL 1-7487

TRYGVE GULBRANSEN

In večno šume gozdovi

Kdo bi na takem večeru opazil okoliškega sina — da, sina iz temnega gozda na severu?

Ko je gospoda z Borglanda vstopila, je stal veliki Tore tiho s prekrižanimi rokama. Vsi, ki so se zbrali na Hovlandu, so nestrpno čakali — čakali edine ljudi z Borglanda. Razigranost in razgovor je dušilo pričakovanje — — —

Samo eden je ostal nepremičen, bil je Tore. Stal je s hrbtno obrnjen proti vratom, z rokama prekrižanimi na prsih — in se prihajajočim ni približal. Borglandci so pozdravili navzoče, kot bi se bili dogovorili. Nedo- stopno so jim prikimali in z viška so se jim nasmehili. Samo gostitelj s Hovlanda so pozdravili s stiskom rok.

Tore je videl, kako so prišli, opazil je milostni prikim in stal kot prej. Niso ga zanimali.

Toda, ali jih je morda zanimal on? Je njegovo ime že prodrlo do Borglanda?

Oči gospodične Elizabete so oplazile tudi njega in zdaj so se znova pozorno in vprašujoče ustavile na njem. Na videz ga je še kot mladega fanta poznala iz cerkve, zato je vedela, kdo je.

Ali je prišla govorica o bjornaldskem bogastvu do ušes gospodične Elizabete, ali je zvedela, kaj so si šepetali o njegovih

opasnih očeh in o njegovem nevarnem početju z ženskami?

Gosli in cimbele in gambe pojo, klarinet, oboje in flavte godejo... Ko je gospodična Elizabeta šla iz svetle dvorane v vežo, je Tore še vedno stal s prekrižanimi rokama. Ali se ga niso mignogrede dotaknile njene oči? In ali je šla zaradi njega tod mimo?

Ali so vsi ti vitezi zanj čisto brezpomembni? Ali pa ima vse v svoji oblasti; le tega edinega pozna? Ali je zato vzbudil njeno pozornost? Odšla je v vežo, toda kmalu se je spet vrnila.

Ko se je okrenila k njemu, so njene oči žarele.

"Zakaj ne plešete?" ga je vprašala, in ne da bi počakala odgovora je stopila tik njega: "Ali zaplešete en ples z menoj?"

Prikimal je in dvignil oči — in se srečal v njenimi. Tedaj je začutila, kako opasne so te oči, tudi ona, Elizabeta Gallova.

Govorica torej ni lagala.

Takšna je pač usoda —

Tore je ves čas stal in mislil na očetove besede — na njegov opomin, naj se ne pusti zape- ljati, naj pa tudi sam ne zape-

CHICAGO, ILL.

MALE HELP

STOCK ROOM CLERKS

High school graduate essential, but no age limit. Excellent fringe benefits and working conditions. Previous experience preferred or related experience in inventory control or shipping and receiving helpful.

Apply in person or call

CONTINENTAL TUBE CO.

2401 Grant Ave. Bellwood, Ill.
LI 7-7700

MALE HELP

DESIGN INSPECTOR

10 Years experience in Water Filtration equipping

DESIGN DRAFTSMAN

Eltetr. Mech. Wire installation plating installation

INSTALLATION DRAFTSMAN

5 years experience with pipe-work and pressure-chambers, earlier work in the area of water-filtration outfitting desired.

MAIL APPLICATIONS TO PERSONNEL DEPT.

BOGUE ELECTRIC MFG. CO.

100 Pennsylvania Ave., Paterson, N.J.

201-525-2700

REFRIGERATION ENGINEER and BOILER OPERATOR

1st class license preferred. City of Detroit permit or eligible for permit. New improved wage plan. Liberal employee benefits. Bonus vacation days. Paid Blue Cross and other benefits. (Retirees or Pensioners will be considered.)

Call or Apply — Personnel Dept. 875-2900

HENRY FORD HOSPITAL

West Grand Blvd. at John Lodge, Detroit, Michigan
An Equal Opportunity Employer
Founded 1915

IMMEDIATE OPENINGS

TOOL AND DIE MAKER

OR

MODEL MAKER

Want a job with variety? We need a tool and die maker, model maker, or machinist, who can build a variety of machines, dies, molds and gadgets with a minimum of drawings and supervision. We pay you to think as well as operate a machine. Well-equipped, modern shop. Excellent benefits. Good wages. Excellent opportunity for right man. — Permanent. — Call Personnel Manager, 584-6330.

MASONITE CORPORATION

Powis Road, St. Charles, Illinois

An Equal Opportunity Employer

ljube hčera poštenih ljudi. Bilo je, kot bi ga nekaj opominjalo, naj nocoj ne pleše. In zdaj ga je ponosna Elizabeta zbudila iz njegove zamišljenosti. Sita je bila svojih plemičev, s katerimi se je dan za dnem zabavala, in zdaj je hotela in morala plesati ravno z njim, ki se ni hotel približati svetli in svečano okrašeni sobani.

Uboga Elizabeta Gallova! Bila je močna kot mož in šibka kot ženska.

Imela je lepega konja, ki ga je rada ljubkovala in božala. Potem pa ga je prebčala in zbadala z ostrogami, da je ves trepetal od bolečine. Imela je tudi dragocenega in lepega psa. In tudi tega je često božala, divje in vroče, kot je bila vroča njena kri. Potem pa ga je prebčala. In čim bolj je tulil, tem bolj ga je pretepala.

Takšna je bila Elizabeta Gallova, in kakor njeno mater, tako so imenovali tudi njo "zlobno". Moški pa so jo imenovali "lepotico".

Rada je osvajala moške, in veselo jo je, če so se vneli in ponoreli — potem pa je ravnodušno pustila, da so otrpnili pod enim samim njenim ledeno-mrznim pogledom. Toda vsi so postali brezmočni, kadar jih je ogovorila ali pa se jim nasmehnila.

Zato je morda iskala voljo, ki bi bila enaka njeni, ali pa bi bila celo močnejša. Moža, ki bi bil mož — tudi nasproti njej. Ali je bil to vzrok, da se ni ozirala na običaj in ga poiskala, njega, ki je le gledal radostni ples?

Ali je mislila na to, kar je bila slišala o njem? Ali je hrepenela po nevarnem pogledu in po tem, da bi preizkusila moč njegove volje?

Gospodična Elizabeta in Tore sta zaplesala v dvorano. Zakaj so jima sledile vse oči?

Morda ker sta bila lepša od drugih, ali ker sta se tako prekrasno skladala?... Vzrokov je bilo mnogo...

Že od pamtveka so živeji ljudje na Borglandu in na Bjornald — toda nikoli jih niso videli, da bi se pozdravljali. Zaničevanje in sovraštvo je preprečevalo pozdrav.

In zdaj sta mlada dva plesala drug z drugim v dvorani, na večer...

Vsi so se čudili — kajti gospodična Elizabeta je kar razmetavala smehljajoče poglede in igrive besede. Tudi Toreju je obraz gorel in žarel, in njegove oči so se prekrasno in divje bleščale.

Plesala sta sicer tudi z drugimi, toda največkrat sta plesala skupaj, in večkrat sta obstala in se šalila.

Na Hovlandu so imeli zrelo in odraslo hčerko. Zaradi nje so bili povabili tudi Toreja. Že prej nekoč ga je bila srečala in se zaljubila vanj. In zato ga je takoj, čim je bil Tore sam, našla in potem je plesal z njo.

Gospodična Elizabeta ni sicer izpustila nobenega plesa, toda njen smehljaj je izginil. Ali ne sledi njeni pogledi enemu samemu, kadar pripleše mimo nje, ali niso prebledela njena lica vselej, kadar je pogledala njegovo plesalko?

Med plesom so podajali osvežila, in vedno glasneje sta se v dvorani oglašala smeh in govori- ca.

Elizabeta je odšla, še preden se je ples končal. Rekla je, da se ne počuti prav dobro, in prosila je svojega spremljevalca, naj jo spremi domov. Bil je junak večera, poročnik pl. Magras.

Zgodilo se je — najbrže je to storila namenoma — da je šla mimo Toreja Bjornalda. Mimogrede je izpregovorila nekaj besed; njene oči so se trimasto bleščale in na njenih ustnicah je bil zasmeh — in poročnik poleg nje se je glasno zasmel. Tore je nekaj časa stal molče, potem pa se je okrenil in odšel za njima.

Elizabeta in poročnik sta pravkar zavila v borglandski dvorod, ko sta zaslišala za seboj nagle korake. Obstala sta in se začudeno ozirala po prišlecju. Poročnik, ki je bil zelo velik, se je trdno postavil med Elizabeto in Toreja.

Tore je prosil, če bi smel z gospodično Elizabeto izpregovoriti na samem, seveda, če na to pristane. Najbrže ji je hotel odgovoriti na njene poslednje besede. Toda gospodična Elizabeta je že rekla svojo zadnjo besedo, in ni bila pri volji, da

bi govorila še naprej. Visoko je dvignila glavo, v njenih očeh je bilo hladno zaničevanje. In potem je enostavno šla dalje — po temnem drevoredu.

(Dalje sledi)

Tranite denar za deževne dneve — kupujte U. S. Savings bonds



V BLAG SPOMIN
OB DRUGI OBLETNICI, ODKAR JE
UMRL NAS LJUBLJENI SOPROG,
OČE, STARI OČE, TAST IN BRAT

FRANK CEVKA

Izdinil je svojo plemenito dušo
dne 6. aprila 1964.

Truplo Tvoje zdaj počiva,
v hladni zemlji mirno spi,
duša pa naj raj uživa,
se pri Begu veseli.

Zalujoci:
soproga MARY;
hči MARY KOLEGAR;
zet EDDIE
in dve vnukinji.
Cleveland, O., 6. aprila 1966.



Andre Duval

damski frizerski salon
IZGLEDATE VEDNO NAJ-
PRIKUPLJIVEJŠE S
TRPEŽNIM DUVAL TRAJ-
NIM KODRANJEM

Svetovno najboljšje
TRAJNO KODRANJE
PO REDNI CENI \$20, PRI NAS

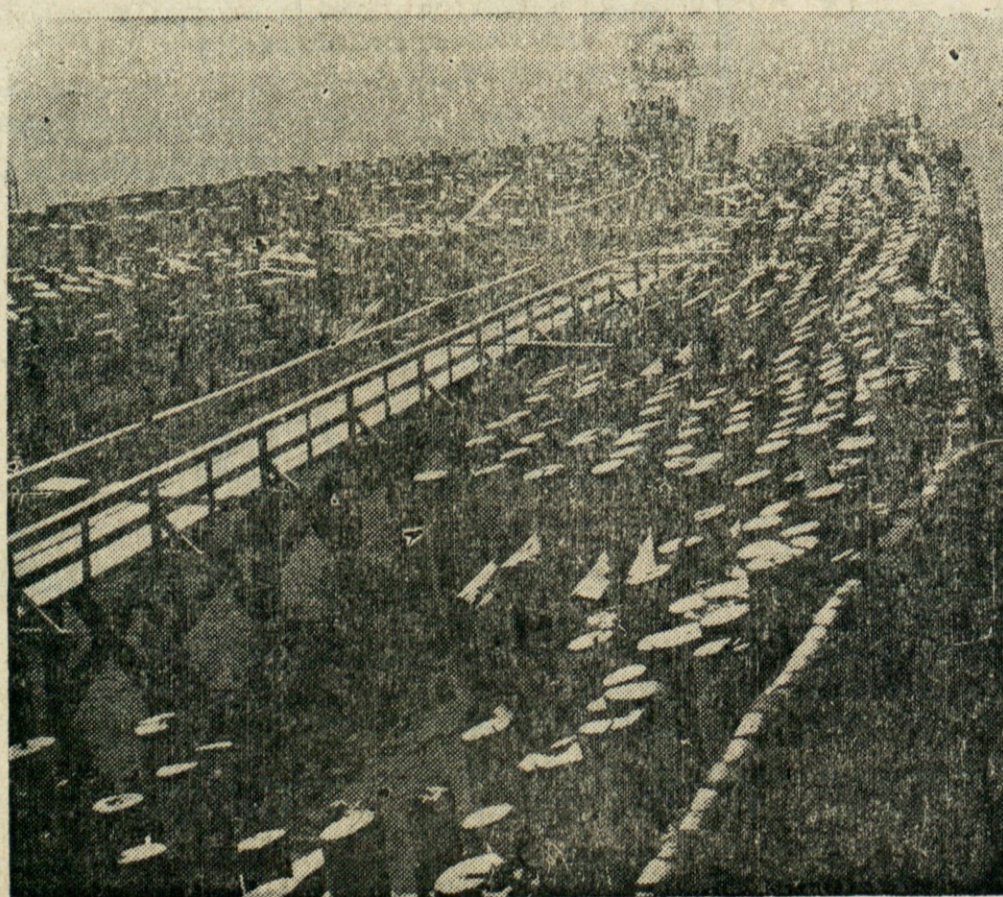
SAMO \$4.45

vključno umivanje, friziranje
in striženje

Odlično VITA CREAM	Stane redno do \$30	"najdražje kar jih je"	vključno umivanje, friziranje in striženje
CLAIROL BARVANJE	vključno umivanje in friziranje	\$5.00	
Stilirano umivanje, friziranje in kremasto splakovanje...	\$1.75	Strokovno striženje	\$1.50

SOUTHGATE	5304 WARRENSVILLE RD. RI LIBBY NASPROTI MAY CO.	633-6346
SEVERANCE	MAYFIELD PRI TAYLOR PRI CLANNAM IZHODI HIGBEE'S	382-2600
PARMATOWN	7541 RIDGEWOOD DR. PRI RIDGE MED A & P IN BURROWS	TU 4-6300
SOUTHLAND	683 W. 130 BLIZU PEARL NASPROTI SEARS	845-3400
WESTGATE	20470 CENTER RIDGE RD. OPPOSITE CENTRAL NATIONAL BANK	333-6046
DOWNTOWN	406 EUCLID AVE. PRI 4TH ST. DRUGO NADSTROPJE "NAJVEČJI V OHIO" SU 1-3161	

Ob pet., sob. in pred prazniki — umivanje, barvanje
in trajno kodranje 50c več
— PO DOGOVORI TUDI ZVEČER —



BELA POKRIVALA — Sneg je pobelil vrhove kolov, ki varujejo pomol za pristajanje malih ladij obalne pločbe v New Yorku.



UT 1-5158
Res.: EX 1-9473

VESELE
VELIKONOČNE
PRAZNIKE

in
VESELO ALELUJO

želi

**ANTHONY F.
NOVAK**

STATE
STATE SENATOR

CLEVELAND ACCOUNTING SERVICE

TAXES - ACCOUNTING - AUDITS
ACCOUNT ANALYSES

"Specialized Service to Small Business"

6218 St. Clair Ave.

Cleveland 3, O.

VESELE VELIKONOČNE PRAZNIKE

želita

LOUIS FERFOLIA DONALD FERFOLIA

POGREBNI ZAVOD

9116 Union Ave.

MI 1-7420

Vodimo spoštljive pogrebne sprevede v tolažbo
preostalim . . . v spomin pokojnim

SLOVENIAN COUNTRY HOUSE

1401 E. 55. St.

EN 1-8974

VSEM NAŠIM GOSTOM,
PRIJATELJEM IN ZNANCEM
ZELIMO
PRAV SREČNE IN VESELE
VELIKONOČNE PRAZNIKE

Iskrena hvala za dosedanje
naklonjenost,
priporočamo se za bodoče.



Točna in prijazna postrežba.
OB SOBOTAH IN NEDELJAH ZVEČER PLES.

VESELE VELIKONOČNE PRAZNIKE

želita vsem odjemalcem, prijateljem in znancem

JOSEPHINE in STANLEY JERSE,
lastnika

FORGET-ME-NOT

JERSE'S GIFT and FLOWER SHOP

470 E. 152nd Street

IV 6-0226

AZMAN'S MARKET

6501 St. Clair Ave.

Telephone: EN 1-0347

Vesele velikonočne praznike

želimo vsem našim odjemalcem in prijateljem

LOU, BILL, ED, FRANK

MATT'S SHOES

7008 St. Clair Ave.

EX 1-9559

Prop. MATT VERBIC

ZELI ODJEMALCEM IN VSEM DRAGIM ROJAKOM
PRAV VESELE VELIKONOČNE PRAZNIKE.
Best Wishes for a Joyous Easter.